

新版 實用  
視聽華語

PRACTICAL AUDIO-VISUAL  
CHINESE  
2ND EDITION

主編者◆國立臺灣師範大學  
編輯委員◆王淑美、盧翠英、陳夜寧  
策劃者◆教育部

1

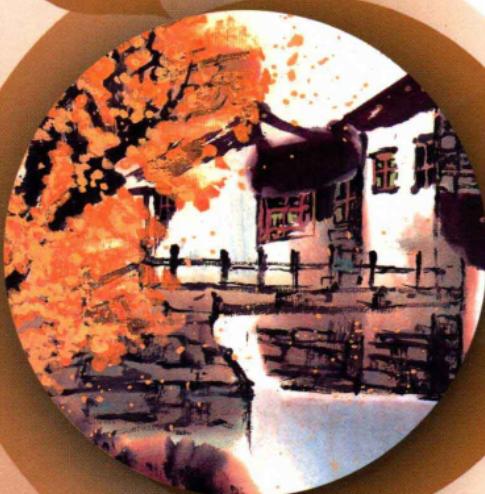


MP3  
內含MP3

# 新版 實用視聽華語

PRACTICAL AUDIO-VISUAL  
**CHINESE**  
2ND EDITION

1



- 教育部策劃、國立臺灣師範大學國語教學中心教師群編著
- 海內外各大學華語中心普遍指定使用教材
- 教材編寫融入第二語言教學五大目標(5C)
- 全套共計五冊，每冊均包含課本、教師手冊、學生作業簿與MP3輔助光碟
- 適合各界人士，從基本發音語法及常用字彙開始學習華語
- 教學設計系統完整，聽說練習實用生活化
- 輕鬆掌握華語聽、說、讀、寫訣竅、充分領略中華文化特質

新版 實用  
視聽華語

PRACTICAL AUDIO-VISUAL  
**CHINESE** | 1  
2ND EDITION

主編者◆國立臺灣師範大學  
編輯委員◆王淑美、盧翠英、陳夜寧  
策劃者◆教育部



新版實用視聽華語 / 國立臺灣師範大學主編. - 二版. - 臺北縣新店市：

正中, 2008. 2

冊；19×26公分 含索引

ISBN 978-957-09-1788-8 (第1冊：平裝)

ISBN 978-957-09-1789-5 (第1冊：平裝附光碟片)

ISBN 978-957-09-1790-1 (第2冊：平裝)

ISBN 978-957-09-1791-8 (第2冊：平裝附光碟片)

ISBN 978-957-09-1792-5 (第3冊：平裝)

ISBN 978-957-09-1793-2 (第3冊：平裝附光碟片)

ISBN 978-957-09-1794-9 (第4冊：平裝)

ISBN 978-957-09-1795-6 (第4冊：平裝附光碟片)

ISBN 978-957-09-1796-3 (第5冊：平裝)

ISBN 978-957-09-1797-0 (第5冊：平裝附光碟片)

1. 漢語 2. 讀本

802.86

96021892

## 新版《實用視聽華語》（一）

主 編 者◎國立臺灣師範大學

編 輯 委 員◎王淑美・盧翠英・陳夜寧

召 集 人◎葉德明

著作財產權人◎教育部

地 址◎(100)臺北市中正區中山南路5號

電 話◎(02)7736-7990

傳 真◎(02)3343-7994

網 址◎<http://www.edu.tw>

發 行 人◎蔡繼興

出 版 發 行◎正中書局股份有限公司

地 址◎(231)新北市新店區復興路43號4樓

郵 政 劃 機◎0009914-5

網 址◎<http://www.ccbc.com.tw>

E-mail : [service@ccbc.com.tw](mailto:service@ccbc.com.tw)

門 市 部◎(231)新北市新店區復興路43號4樓

電 話◎(02)8667-6565

傳 真◎(02)2218-5172

政府出版品展售處

教育部員工消費合作社

地 址◎(100)臺北市中正區中山南路5號

電 話◎(02)23566054

五南文化廣場

地 址◎(400)臺中市中山路6號

電 話◎(04)22260330#20、21

行政院新聞局局版臺業字第0199號(10571)

出版日期◎西元2008年2月二版一刷

西元2011年3月二版五刷

ISBN 978-957-09-1789-5

定價 / 580元 (內含MP3)

著作人：王淑美・盧翠英・陳夜寧

◎本書保留所有權利

如欲利用本書全部或部分內容者，須徵求著作財產權人同意或書面授權，請逕洽教育部。

香港分公司◎集成圖書有限公司－香港皇后大道中283號聯威商業中心8字樓C室

TEL : (852)23886172-3 · FAX : (852)23886174

美國辦事處◎中華書局－135-29 Roosevelt Ave. Flushing, NY 11354 U.S.A.

TEL : (718)3533580 · FAX : (718)3533489

日本總經銷◎光儒堂－東京都千代田區神田神保町一丁目五六番地

TEL : (03)32914344 · FAX : (03)32914345

國立教育資料館

地 址◎(106)臺北市大安區和平東路一段181號

電 話◎(02)23519090#125

## 再版編輯要旨

本書原版《實用視聽華語》1、2、3冊，自1999年9月出版以來深受海內外好評，並廣被採用至今。

本書七年來使用期間，曾收到國內外華語教學界、各大學華語教學中心或華語文教師及學生對本書建設性的批評與建議。

適逢2003年美國大學委員會宣布AP(Advance Placement)華語測驗計畫——針對已在美國實行的第二語言教學考試，作了一次改革性的創舉，此項壯舉，影響了今後華語文教材編寫、師資培訓、教學方法及測驗等內容之改進，並在第二語言教學上建立了要實現的五大目標，即——Five C's：1.溝通(Communication)，2.文化(Cultures)，3.多元(Connection)，4.辨思(Comparisons)，5.實用(Communities)。

本書原為臺灣師範大學編輯委員會負責編寫，教育部出版發行，目前著手改編之理由：一是採納各方使用者之意見，修改不合時宜之內容。二是響應國際華語文教學趨勢，配合第二語言教學之五大目標進行修正。

本次再版修訂之內容及過程如下：

本教材在改編之前邀請教育部對外華語小組、原教材編輯者、華語文專家學者，商定改編計畫。對原書之課文內容、話題調整、詞彙用法及練習方式等相關各項問題，廣徵各方意見，並達成協議，進行大幅度變動與修改。

原版《實用視聽華語》1、2、3共三冊，再版後將原第1冊改為1、2兩冊；原第2冊改為3、4兩冊；原第3冊保持一冊，改為第5冊。新版《實用視聽華語》共分1、2、3、4、5五冊。每套教材包括課本、教師手冊、學生作業簿等三冊，每課均附有語音輔助教具。

新版《實用視聽華語》第1冊共十二課，重點在於教授學生的基本發音、語法及常用詞彙，以達到使用華語基本實用語言溝通的目的。本冊課文調整後之生字共314個，生詞449條，語法句型50則。

《實用視聽華語》第2冊共十三課，延續第1冊實際生活用語，並達到使用流利華語，表達生動自然的語用技巧。生字共303個，生詞481條，語法句型39則。

《實用視聽華語》第3冊共十四課，內容著重在校園活動和日常生活話題。生字共600個，生詞1195條，語法句型137則。每課加附不同形式之手寫短文。

《實用視聽華語》第4冊共十四課，延續介紹中華文化，包括社會、歷史、地理、人情世故。生字共625個，生詞1250條，語法配合情境介紹句型119則。每課加附手寫短文。

《實用視聽華語》第5冊共二十課，課文介紹中華文化之特質及風俗習慣；以短劇、敘述文及議論文等體裁為主，內容則以民俗文化、傳統戲劇、文字、醫藥、科技、環保、消費、休閒等配合時代潮流，以提高學生對目前各類話題討論的能力。本冊生詞667條，連結結構之句型91則。每課除課文外，另附有閱讀與探討、佳文欣賞及成語故事。

本書所有的生字與生詞及第1、2冊課文，拼音係採用1.國語注音；2.通用拼音；3.漢語拼音並列，以收廣為使用之效。

每冊教材所包括的內容大致如下：1.課文、對話；2.生字、生詞及用法；3.語法要點及句型練習；4.課室活動；5.短文；6.註釋。

本書第1、2冊由王淑美、盧翠英兩位老師負責改編工作；第3、4冊由范慧貞、劉咪咪兩位老師負責改編工作；第5冊由張仲敏、陳瑩漣兩位老師負責改編工作；英文由任友梅小姐工作群翻譯。並由林姿君小姐、陳雅雪老師、林容年老師及三位助理完成打字及整理全稿工作。插圖則由張欣怡小姐補充設定完成。

本書在完成修改稿後，曾邀請華語文專家學者進行審查，經過修訂後定稿。審查委員如下：陳純音教授、曾金金教授、陳俊光教授、陳浩然教授。

本書改版作業歷時半年有餘，在臺灣師大國語中心教材組陳立芬老師等工作人員之全力配合下得以完成，感謝所有盡心戮力參與編輯的作者及審核的委員，使這部修訂版《實用視聽華語》得以出版。各位教學者使用時，請不吝指教並匡正。

主編 葉德明  
2007年3月

# PRONUNCIATION

The land of China is vast and the population is large. Among the numerous dialects, the Peiping (Peiking) dialect was chosen as the official language which is now used throughout China. Presently in Chinese courses taught around the world, apart from using Mandarin Phonetic Symbols (MPS) [ㄅ, ㄆ, ㄇ, ㄈ, ㄉ, ㄊ, ㄋ, ㄎ, ㄏ, ㄐ, ㄑ, ㄕ, ㄔ, ㄕ, ㄕ, ㄕ, ㄕ, ㄕ, ㄕ, ㄕ, ㄕ], other systems such as the Taiwan Tongyong Romanization, the Pinyin system, and the Yale Romanization system are still used.

This book is adapted to the needs of foreign students and systems of MPS, the Taiwan Tongyong Romanization and Pinyin are used. The pronunciation section is divided into six parts, concentrating on practical usage. The student should practice the text at the laboratory intensively in order to master the basic materials.

The initials and finals used in MPS ,the Taiwan Tongyong Romanization and Pinyin are as follows:

Initials		Finals			
MPS	Tongyong	MPS	Tongyong	MPS	Tongyong
ㄅ	b	ㄚ	a	ㄧㄚ	ya,-ia
ㄆ	p	ㄛ	o	ㄧㄛ	yo
ㄇ	m	ㄜ	e	ㄧㄜ	ye,-ie
ㄈ	f	ㄝ	e	ㄧㄝ	
ㄉ	d	ㄞ	ai	ㄧㄞ	yao,-iao
ㄊ	t	ㄟ	ei	ㄧㄡ	you,-iou
ㄋ	n	ㄠ	ao	ㄧㄠ	yan,-ian
ㄌ	l	ㄡ	ou	ㄧㄣ	yin,-in
ㄍ	g	ㄩ	an	ㄧㄩ	yang,-iang
ㄎ	k	ㄩ	en	ㄧㄥ	ying,-ing
ㄏ	h	ㄤ	ang	ㄨㄚ	wa,-ua
ㄐ	ji	ㄤ	eng	ㄨㄛ	wo,-uo
ㄑ	c	ㄦ	er	ㄨㄞ	wai,-uai
ㄒ	s	ㄧ	yi,-i	ㄨㄟ	wei,-uei
ㄓ	jh(i)	ㄨ	wu,-u	ㄨㄢ	wan,-uan
ㄔ	ch(i)	ㄩ	yu,-yu	ㄨㄣ	wun,-un
ㄕ	sh(i)			ㄨㄤ	wang,-uang
ㄖ	r(i)			ㄨㄥ	wong,-ong
ㄙ	z(i)			ㄩㄮ	yue,-yue
ㄔ	c(i)			ㄩㄢ	yuan,-yuan
ㄙ	s(i)			ㄩㄣ	yun,-yun
				ㄩㄥ	yong,-yong

Initials		Finals			
MPS	Pinyin	MPS	Pinyin	MPS	Pinyin
ㄅ	b	ㄚ	a	ㄧㄚ	ya,-ia
ㄆ	p	ㄛ	o	ㄧㄛ	yo
ㄇ	m	ㄜ	e	ㄧㄜ	ye,-ie
ㄈ	f	ㄝ	ê	ㄧㄝ	(yeh) euh
ㄉ	d	ㄞ	ai	ㄧㄞ	yao,-iao
ㄊ	t	ㄟ	ei	ㄧㄟ	you,-iu
ㄋ	n	ㄠ	ao	ㄧㄠ	yan,-ian
ㄌ	l	ㄡ	ou	ㄧㄡ	yin,-in
ㄍ	g	ㄩ	an	ㄧㄩ	yang,-iang
ㄎ	k	ㄣ	en	ㄧㄣ	ying,-ing
ㄏ	h	ㄤ	ang	ㄨㄚ	wa,-ua
ㄐ	j	ㄤ	eng	ㄨㄛ	wo,-uo
ㄑ	q	ㄦ	er	ㄨㄞ	wai,-uai
ㄒ	x	ㄧ	yi,-i	ㄨㄟ	wei,-ui
ㄓ	zh(i)	ㄨ	wu,-u	ㄨㄩ	wan,-uan
ㄔ	ch(i)	ㄩ	yu,-uü	ㄨㄩ	wen,-un
ㄕ	sh(i)			ㄨㄤ	wang,-uang
ㄖ	r(i)			ㄨㄥ	weng,-ong
ㄗ	z(i)			ㄩㄝ	yue,-üe
ㄘ	c(i)			ㄩㄩ	yuan,-üan
ㄙ	s(i)			ㄩㄩ	yun,-ün
				ㄩㄩ	yong,-iong

One of the features of the Chinese language is its tonality. The same syllable with a different tone yields different meanings. Therefore it is crucial to pay close attention to tonal variations while learning Chinese.

There are four tones in Chinese plus a fifth neutral tone, as indicated below.

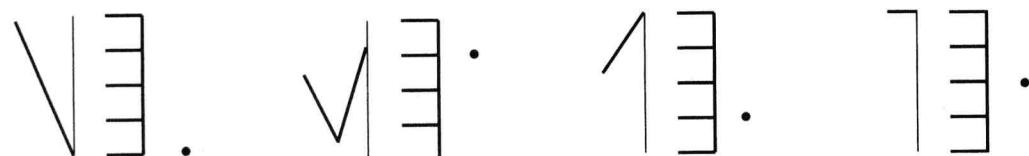
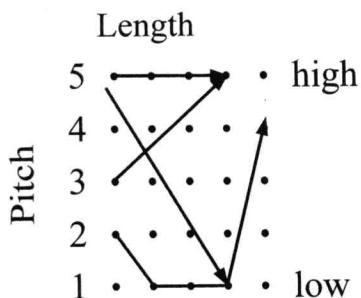
## The Tones

Tone	Tone Marks		Description	Pitch	Tone-graph
	MPS	Pinyin			
1st tone		—	high level	55:	_____

2nd tone	/	/	high rising	35:	
3rd tone	ˇ	ˇ	falling and rising	214:	
4th tone	ˋ	ˋ	falling (from high to low)	51:	
Neutral tone	·		no set pitch*		

\* The neutral tone has no set pitch. The actual pitch of a neutral syllable depends on the tone preceding it.

## TONE GRAPH



去一幺ˋ·ㄉㄜˋ tiàode 女幺ˇ·ㄉㄜˋ pǎode 女ㄚˊ·ㄉㄜˋ páde ㄉㄟˋ·ㄉㄜˋ fēide

## DRILLS

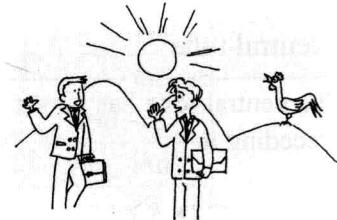
## EVERYDAY LANGUAGE AND PRONUNCIATION

ㄎㄠˇ 。 (Good morning.)

Zǎo.

ㄎㄠˇ 。 (Good morning.)

Zǎo.

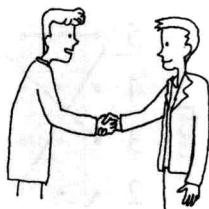


ㄋㄧˇ ㄏㄠˇ 。 (How are you?/How do you do?)

Nǐhǎo.

ㄋㄧˇ ㄏㄠˇ 。 (How are you?/How do you do?)

Nǐhǎo.

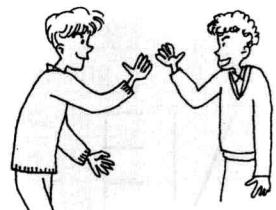


(Name) , ㄋㄧˇ ㄏㄠˇ 。 (How are you, ?)

(Name), nǐhǎo.

ㄋㄧˇ ㄏㄠˇ , (name) 。 (How are you, \_\_\_\_\_?)

Nǐhǎo. (name).



## DRILLS

### 1. Tones

ㄚ

ㄚˊ

ㄚˇ

ㄚˋ

ㄧ

ㄧˊ

ㄧˇ

ㄧˋ

ㄨ

ㄨˊ

ㄨˇ

ㄨˋ

ㄞ

ㄞˊ

ㄞˇ

ㄞˋ

ㄞ ēi

ㄞˊ éi

ㄞˇ ěi

ㄞˋ èi

ㄠ āo

ㄠˊ áo

ㄠˇ ǎo

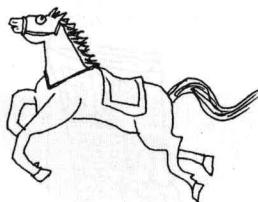
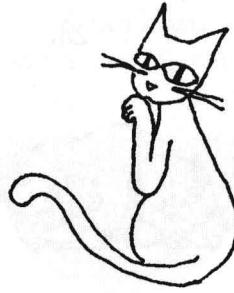
ㄠˋ ào

ㄡ ūu

ㄡˊ óu

ㄡˇ ǒu

ㄡˋ òu

ㄇㄚ mā  
(mother)ㄇㄚˇ mǎ  
(horse)ㄇㄠ māo  
(cat)ㄇㄠˊ móo  
(feather)

## 2. Spelling

ㄚ	ā	一	yī,-ī	ㄨ	wū,-ū	ㄞ	āi
---	---	---	-------	---	-------	---	----

ㄌㄚ	lā	ㄋㄧˇ	nǐ	ㄎㄨ	kū	ㄉㄞ	tài
----	----	-----	----	----	----	----	-----

ㄩㄚˋ	pà	ㄩㄧˇ	bǐ	ㄎㄨˋ	lù	ㄉㄞˇ	mǎi
-----	----	-----	----	-----	----	-----	-----

ㄩㄚˊ	ná	ㄩㄧˊ	lǐ	ㄎㄨˋ	bù	ㄉㄞˊ	lái
-----	----	-----	----	-----	----	-----	-----

ㄟ	ēi	ㄠ	āo	ㄡ	ōu	ㄔ	ē
---	----	---	----	---	----	---	---

ㄞㄟˇ	běi	ㄍㄠ	gāo	ㄤㄡ	dōu	ㄮㄔˋ	lè
-----	-----	----	-----	----	-----	-----	----

ㄅㄟ	fēi	ㄎㄠˇ	kǎo	ㄆㄤㄡˇ	gǒu	ㄆㄔ	gē
----	-----	-----	-----	------	-----	----	----

ㄆㄤㄟˇ	gěi	ㄩㄠˇ	pǎo	ㄩㄤㄡˊ	tóu	ㄏㄔˊ	hé
------	-----	-----	-----	------	-----	-----	----

ㄣ	ēn	ㄩ	ān	ㄦ	ēng	ㄤ	āng
---	----	---	----	---	-----	---	-----

ㄭㄣˇ	běn	ㄩㄩˋ	dàn	ㄭㄦˇ	lěng	ㄤㄩˋ	pàng
-----	-----	-----	-----	-----	------	-----	------

ㄇㄣˊ	mén	ㄭㄩˋ	gān	ㄭㄦˊ	néng	ㄤㄩˋ	kāng
-----	-----	-----	-----	-----	------	-----	------

ㄻ	fēn	ㄇㄩˋ	màn	ㄻㄦˊ	děng	ㄤㄩˋ	làng
---	-----	-----	-----	-----	------	-----	------

ㄨㄥ wōng, -ōng  
wēng, -ōng

ㄉㄨㄥ dōng

ㄍㄨㄥ gòng

ㄊㄨㄥˋ tòng

ㄗ z-

ㄗㄠˇ zǎo

ㄗㄡˇ zǒu

ㄗㄞˋ zài

ㄔ c-

ㄔㄚ cā

ㄔㄨˋ cù

ㄔㄨㄥˊ cóng

ㄕ s-

ㄕㄢˋ sài

ㄕㄚˇ sǎ

ㄕㄨㄥˋ sòng



ㄊㄉㄉˊ táng  
(candy)

ㄍㄡˇ gǒu  
(dog)

ㄉㄉˋ bào  
(newspaper)

ㄅㄧˇ bǐ  
(pen)



ㄉㄚˋ ㄉㄡˊ  
dàlóu  
(storied building)

ㄎㄜˋ ㄎㄜˋ  
kĕlè  
(cola)

ㄎㄚˊ ㄎㄜˋ  
kāfēi  
(coffee)

ㄉㄧˊ ㄉㄨˊ  
dìtú  
(map)

### 3. Change of the Third Tone

#### (1)

ㄏㄣˇ ㄏㄤ hěn zāng  
ㄏㄣˇ ㄏㄢˇ hěn nán  
ㄏㄣˇ ㄏㄢˋ hěn mǎn

ㄋㄧˊ ㄋㄤ nǐ gāo  
ㄋㄧˊ ㄋㄤˊ nǐ máng  
ㄋㄧˊ ㄋㄢˋ nǐ lèi

#### (2) If two syllables in succession use the third tone, the first syllable changes to the second tone and the second syllable keeps the third tone.

ㄏㄣˇ ㄏㄤˇ hěn hǎo → ㄏㄣˊ ㄏㄤˇ hén hǎo  
ㄏㄣˇ ㄏㄢˇ hěn lǎn → ㄏㄣˊ ㄏㄢˇ hén lǎn

ㄋㄧˊ ㄏㄤˇ nǐ hǎo → ㄋㄧˊ ㄏㄤˇ ní hǎo  
ㄋㄧˊ ㄏㄢˇ nǐ lǎn → ㄋㄧˊ ㄏㄢˇ ní lǎn

ㄏㄣˇ ㄉㄤˇ hěn zǎo → ㄏㄣˇ ㄉㄤˇ hén zǎo      ㄋㄧˇ ㄉㄤˇ nǐ zǎo → ㄋㄧˇ ㄉㄤˇ ní zǎo

### (3) If more than two syllables of third tone are in succession, the tone changes according to context.

ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄏㄤˇ nǐ hěn hǎo → ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄏㄤˇ ní hén hǎo / ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄏㄤˇ nǐ hén hǎo  
 ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄌㄢˇ nǐ hěn lǎn → ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄌㄢˇ ní hén lǎn / ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄌㄢˇ nǐ hén lǎn  
 ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄉㄤˇ nǐ hěn zǎo → ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄉㄤˇ ní hén zǎo / ㄋㄧˇ ㄏㄣˇ ㄉㄤˇ nǐ hén zǎo

## DRILLS 2

## EVERYDAY LANGUAGE AND PRONUNCIATION

ㄒㄧㄝˇ · ㄒㄧㄝ。 \* (Thank you.)

Sièsie.

Xièxie.

ㄉㄨㄞ ㄉㄢˇ ㄉㄧˇ 。 (You're welcome.)

Búkècì.

Búkèqì.



ㄉㄨㄞ ㄉㄨㄞ ㄉㄧˇ 。 (I'm sorry.)

Duèibùcǐ.

Dui'bùqǐ.

ㄇㄧㄝ ㄍㄨㄞ · ㄒㄧ 。 (It's all right. / It doesn't matter. /

Méiguānsi.                  Never mind.)

Méiguānxi.



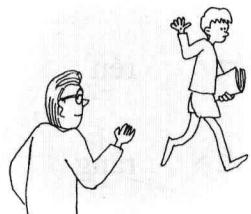
ㄉㄤˇ ㄉㄤˇ ㄉㄧˇ 。 (Good-bye, teacher.)

Lǎoshīh zàijiàn.

Lǎoshī zàijiàn.

ㄉㄤˇ ㄉㄧˇ 。 (Good-bye.)

Zàijiàn.



\* ㄒㄧㄝˇ · ㄒㄧㄝ ————— MPS

Sièsie	Tongyong Romanization
Xièxie	Pinyin

## DRILLS

### 1. Spelling

ㄨ wū,-ū ㄨㄚ wā,-uā ㄨㄛ wō,-uō ㄨㄞ wāi,-uāi ㄨㄟ wēi,-uēi  
ㄨㄞ wěi,-uī

ㄨㄉ wǔ ㄏㄨㄚ huā ㄉㄨㄛ duǒ ㄉㄨㄞ kuài ㄉㄨㄟ duì  
ㄉㄨㄞ duī

ㄨㄣˋ wùn ㄍㄨㄚ guā ㄔㄨㄛˋ cuò ㄏㄨㄞ huái ㄏㄨㄞ huéi  
ㄨㄣˋ huí

ㄨㄥ wōng ㄏㄨㄚˋ huà ㄅㄨㄛˊ luó ㄍㄨㄞ guài ㄅㄨㄞ zuěi  
ㄨㄥ zuǐ

ㄨㄢ wān, -uān ㄨㄣ wūn,-ūn ㄨㄤ wāng, -uāng ㄨㄥ wōng,-ōng  
wēng,-ōng

ㄍㄨㄢ guān ㄔㄨㄣˇ cǔn ㄏㄨㄤ huáng ㄉㄨㄥ dōng

ㄙㄨㄢ suān ㄭㄨㄣ tūn ㄍㄨㄤ guǎng ㄭㄨㄥˇ tǒng

ㄏㄨㄢˋ huàn ㄉㄨㄣˋ dùn ㄉㄨㄤˋ kuàng ㄭㄨㄥˋ nòng

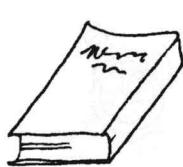
ㄖ r- ㄓ jh- zh- ㄔ ch- ㄕ sh-

ㄖˋ rìh ㄓˋ jhìh ㄔˋ chìh ㄕˋ shìh  
rì zhì chì shì

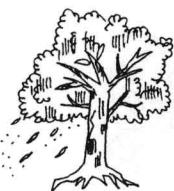
ㄖㄡˋ ròu ㄓㄤ jhāng ㄔㄨㄢ chuán ㄕㄨ shū  
zhāng

ㄖㄣˊ rén ㄓㄤˋ jhè ㄔㄞ chāi ㄕㄨㄛ shuō  
zhè

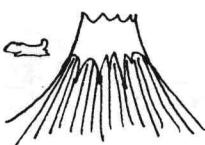
ㄖㄤˋ ràng ㄓㄤˇ jhǎo ㄔㄨㄣ chūn ㄕㄞ shéi  
zhǎo



尸ㄨ shū  
(book)



宀ㄨˋ shù  
(tree)



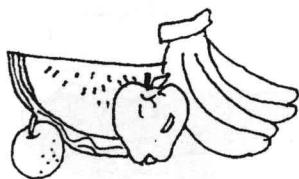
宀ㄉㄢ shān  
(mountain)



日ㄣˊ rén  
(person)



ㄨㄉㄢˇ wǎn  
(bowl)



尸ㄨㄟˇ ㄔㄨㄛˇ  
shuēiguǒ / shuǐguǒ  
(fruit)



ㄊㄤㄅㄷㄧˊ / ㄊㄤㄅㄷㄧ  
tāngchíh / tāngchí  
(spoon)



ㄏㄨㄥㄉㄸㄚˊ  
hóngchá  
(black tea)



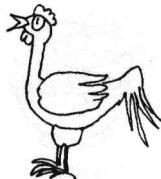
ㄔㄨㄛˇ ㄓㄢˇ  
guǒzhīh / guǒzhī  
(juice)

一 yī,-ī 一ㄚ yā,-iā 一ㄝ yē,-iē 一ㄾ yāo,-iāo 一ㄡ yōu,-iōu  
yōu,-iū

ㄋㄧˇ nǐ ㄉㄧㄚˇ liǎ ㄉㄧㄝˊ bié ㄉㄧㄾˇ niǎo ㄉㄧㄡˇ diōu diū  
ㄉㄧˋ dì ㄧㄚˊ yá ㄇㄧㄝˋ miè ㄩㄧㄾˇ piào ㄉㄧㄡˇ liǒu liǔ  
ㄉㄧˇ bǐ ㄧㄚˋ yà ㄉㄧㄝˇ tiě ㄉㄧㄾˇ liǎo ㄉㄧㄡˇ nióu niú

一ㄢ yān,-iān 一ㄤ yāng,-iāng ㄧㄣ yīn,-īn ㄧㄥ yīng,-īng  
ㄇㄧㄢˋ miàn ㄉㄧㄤˊ niáng ㄉㄧㄣˊ nín ㄉㄧㄥˋ bīng  
ㄉㄧㄢ tiān ㄉㄧㄤˇ liǎng ㄇㄧㄣˊ mǐn ㄉㄧㄥˇ dǐng  
ㄉㄧㄢˇ biǎn ㄉㄧㄤˋ niàng ㄉㄧㄣˊ lín ㄇㄧㄥˋ mìng

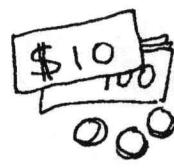
ㄞ j-	ㄉ c-	ㄉ t-	ㄕ s-
ㄞ jī	ㄉ cì	ㄉ t-ˇ	ㄕ sǐ
ㄞ jiā	ㄉ qí	ㄉ t-ˇ	ㄕ xǐ
ㄞ jiòu	ㄉ ióu	ㄉ t-ㄉ	ㄕ siào
ㄞ jiù	ㄉ iú	ㄉ t-ㄉ	ㄕ xiào
	ㄉ cián	ㄉ t-ㄉ	ㄕ siǎng
	ㄉ qián	ㄉ t-ㄉ	ㄕ xiǎng



ㄐㄧ jī  
(chicken)



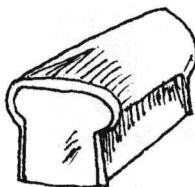
ㄉㄧㄠˇ niǎo  
(bird)



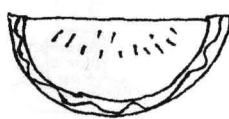
ㄔㄧㄢˊ / ㄑㄧㄢˊ cián / qián  
(money)



ㄅㄧㄉ biǎo  
(watch)



ㄇㄧㄢˋ ㄉㄧㄠ  
miànbāo  
(bread)



ㄕㄧㄻㄎㄚ ㄕㄧㄻㄎㄚ  
sīguā / xīguā  
(watermelon)



ㄩㄧㄥㄎㄥ ㄩㄧㄥㄎㄥ  
píngguǒ  
(apple)



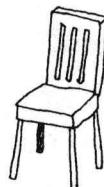
ㄔㄜ chē  
(car)

## 2. The Neutral (Light) Tone

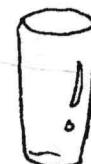
ㄇㄚ · ㄇㄚ	māma	ㄓㄨㄛㄗㄧ · ㄔ	jhuōzih	ㄊㄚ · ㄇㄣ	tāmen	ㄊㄚ · ㄉㄜ	tāde
ㄉㄞ · ㄉㄞ	láile	ㄉㄤ · ㄔ	fángzih	ㄉㄢ · ㄉㄤ	pánzih	ㄉㄢ · ㄉㄤ	nánde
ㄉㄧㄝ · ㄉㄧㄝ	jiějie	ㄉㄢ · ㄔ	běnzhī	ㄉㄧ · ㄉㄣ	nǐmen	ㄉㄨ · ㄉㄤ	kǔde
ㄉㄚ · ㄉㄚ	bàba	ㄉㄤ · ㄔ	pàngzi	ㄉㄢ · ㄉㄤ	kànle	ㄉㄚ · ㄉㄤ	lāde



ㄓㄨㄛㄗㄧ · ㄔ  
jhuōzih / zhuōzi  
(table)



ㄧ · ㄔ  
yǐzih / yǐzi  
(chair)



ㄉㄟ · ㄔ  
bēizih / bēizi  
(cup)



ㄉㄢ · ㄔ  
pánzih / pánzi  
(plate)



ㄎㄨㄞ ㄎㄞ · ㄔ  
kuàizhī / kuàizi  
(chopsticks)



ㄉㄨㄞ · ㄈㄨㄤ  
pútao  
(grapes)



ㄏㄞ ㄏㄞ · ㄢ  
háizhī / háizi  
(child)



ㄤㄉㄞ · ㄤ  
fángzhī / fángzǐ  
(house)

## DRILLS 3

EVERYDAY LANGUAGE  
AND PRONUNCIATION

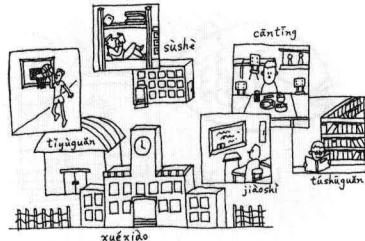
ㄊㄚ ㄭ ㄞ ㄋㄚ ㄩ ㄦ ? (Where is he / she?)

Tā zài nǎr ?

ㄊㄚ ㄭ ㄞ ㄉ ㄤ ㄩ ㄦ 。 (He / she is at / in \_\_\_\_\_.)

Tā zài \_\_\_\_\_

ㄒㄩㄝ ㄒㄧㄤ ㄞ	syuésiào / xuéxiào	(school)
ㄊㄨㄞ ㄉㄨㄞ ㄕㄨㄞ	túshūguǎn	(library)
ㄙㄨㄞ ㄉㄜㄞ	sùshè	(dormitory)
ㄊㄧㄤ ㄉㄤ ㄕㄤ	tǐyùguǎn	(gymnasium)
ㄐㄧㄠㄞ ㄉㄨㄞ	jiàoshíh / jiàoshi	(classroom)
ㄔㄢ ㄉㄧㄤ	cāntīng	(cafeteria)
ㄐㄧㄤ	jiā	(home)



ㄋㄧㄤ ㄉㄤ ㄉㄤ ㄦ ㄩ ㄦ ? (Where are you going?)

Nǐ dào nǎr cù?

Nǐ dào nǎr qù?

ㄨㄛ ㄉㄤ ㄉㄤ ㄉㄤ ㄉㄤ ㄉㄤ 。 (I'm going to \_\_\_\_\_.)

Wǒ dào \_\_\_\_\_ cù.

Wǒ dào \_\_\_\_\_ qù.

